

Europäische Union  
Europäischer Fonds für  
regionale Entwicklung



Röhrnbach, 07.10.2020

### Einwilligung zur Teilnahme am kostenlosen Tschechischunterricht

Sehr geehrte Eltern und Erziehungsberechtigte,

für die kommenden zwei Schuljahre gibt es an unserer Schule die Möglichkeit für die Schüler der **Klassen 2-4** das Wahlfach **Tschechisch** zu belegen. Der Unterricht wird durch die Euregio Bayerischer Wald – Böhmerwald – Unterer Inn angeboten und organisiert. Im Rahmen dieses Wahlfachs können die Schüler in die Sprache hineinschnuppern, die Gemeinsamkeiten zwischen dem Deutschen und Tschechischen entdecken sowie einiges über Kultur- und Landeskunde unserer böhmischen Nachbarn erfahren. Als innovatives Element werden für das Wahlfach auch digitale Formen des Lernens herangezogen, um die Sprache auf diese Weise über den Unterricht hinaus zu vermitteln eine zusätzliche Motivation zu schaffen.

Der Unterricht wird ab dem **20.10.2020** jeweils **dienstags** von **14:00 bis 15:00 Uhr** stattfinden. Außerdem sind für alle Teilnehmer zwei Ausflüge pro Jahr geplant, sofern das Infektionsgeschehen dies zulässt. Bei einem dieser Ausflüge werden die deutschen Schüler eine tschechische Schule besuchen, bei einem anderen werden die tschechischen Schüler an unsere Schule kommen und es wird ein Programm in der Region geben. Beide Ausflüge werden ausreichend vorher angekündigt, finden ganztägig an einem Schultag und unter Aufsicht der Schule statt und sind für die Teilnehmer kostenlos.

Die aktuelle Situation und Maßnahmen rund um die COVID-19-Pandemie sind uns natürlich bewusst. Die Gesundheit aller an diesem Wahlfach beteiligten hat oberste Priorität, von daher werden alle geplanten Aktivitäten gemäß den aktuellen Vorschriften abgehalten. Sollten Änderungen zum Programm im Rahmen des Wahlfaches eintreten, werden Sie darüber schnellstmöglich von der EUREGIO informiert.

Weitere Details können Sie dem Infoblatt auf der Rückseite entnehmen oder bei Fragen zum Wahlfach das Projektteam der EUREGIO, Donata Di Taranto ([d.ditaranto@euregio-bayern.de](mailto:d.ditaranto@euregio-bayern.de)) und Stefan Sagberger ([s.sagberger@euregio-bayern.de](mailto:s.sagberger@euregio-bayern.de)) kontaktieren.

Wir bitten Sie, den untenstehenden Abschnitt bis **Mittwoch, den 14.10.2020** bei der Klassenleitung abzugeben.

Gerne können Sie auch nachträglich Ihr Kind noch in der Offenen Ganztagschule anmelden. Setzen Sie sich einfach mit Frau Lichtenauer in Verbindung.

Mit freundlichen Grüßen

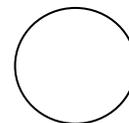
  
Gibis Manfred, R

----- ✂ -----  
Empfangsbestätigung – bitte abschneiden und bei der Klassenleitung abgeben!

Ich habe die Information erhalten und melde mein Kind für das Wahlfach Tschechisch ....

... **verbindlich** an.

... **nicht** an. (Zutreffendes bitte ankreuzen)



Name des Schülers / der Schülerin: \_\_\_\_\_

Klasse: \_\_\_\_\_

Ort, Datum: \_\_\_\_\_ Unterschrift: \_\_\_\_\_

# Informationen zum Wahlfach Tschechisch

Kostenlose Vermittlung der tschechischen Sprache und Einblicke in die Kultur unserer Nachbarn im Rahmen des EU-Projekts

## „Gemeinsame Sprache – gemeinsame Zukunft“

### Was teilnehmende Schülerinnen und Schüler erwartet

- Vertiefender und **moderner Sprachunterricht Tschechisch** durch qualifiziertes Lehrpersonal für zwei Schuljahre (keine Vorkenntnisse nötig)
- Ergänzend Vermittlung der Sprache durch **digitale Inhalte** mit dem Einsatz einer neu entwickelten Webapplikation
- Spannende **deutsch-tschechische Schülerbegegnungen** im Rahmen von Ausflügen dies- und jenseits der Grenze
- (für Teilnehmerinnen und Teilnehmer weiterführender Schulen) Exkursionen zu bayerischen und tschechischen Unternehmen, wertvolle Einblicke in die **Perspektiven, Praxiserfahrungen und Kontakte auf dem bayerisch-tschechischen Arbeitsmarkt** im Grenzraum
- Ein motiviertes und aufgeschlossenes Projektteam auf deutscher wie tschechischer Seite, das die Organisation im Hintergrund übernimmt, Exkursionen begleitet und auf viele positive Erfahrungen beim grenzüberschreitenden Austausch zurückblicken kann
- Am Ende des Programms ein **Zertifikat über die erlangten Sprachkenntnisse und das Exkursionsprogramm**

### Kurzübersicht und Eckdaten zum EU-Projekt

- **Projekttitle:** „Gemeinsame Sprache – gemeinsame Zukunft“ (Projekt 298)
- **Projektlaufzeit:** 1. Februar 2020 bis 31. August 2022
- **Projektpartner** ○ **Leadpartner:** EUREGIO Bayerischer Wald – Böhmerwald – Unterer Inn
  - **Projektpartner:** Vysoká škola technická a ekonomická v Českých Budějovicích (Technische und ökonomische Hochschule in Budweis)
- **Projektteilnehmer:** jeweils 15 Grund- und 15 weiterführende Schulen in Ostbayern und Tschechien
- 30 Einheiten Tschechischunterricht pro Schule pro Jahr für die kommenden zwei Schuljahre 2020/21 und 2021/22
- Vermittlung von Partnerschulen auf beiden Seiten der Grenze: Ausbildung von **deutsch-tschechischen Schulpartnerschaften**, die auch über das Projekt hinaus Bestand haben sollen
- Ergänzendes Exkursionsprogramm (zwei Exkursionen pro Schuljahr und Einrichtung)
- Fokus auf **Digitalisierung:** Entwicklung und Einsatz einer Webapplikation für den Sprachunterricht, Erweiterung der Exkursionen und Begegnungen durch eine Rallye-App
- **Nähe zur beruflichen Praxis** im Grenzgebiet: Aufbau von Firmenkontakten, Besuch bayerischer wie tschechischer grenznaher Unternehmen

### Kontakt zum deutschen Projektteam für weitere Informationen

*Donata Di Taranto – Projektmanagerin    Stefan Sagberger – Projektkoordinator*  
[d.ditaranto@euregio-bayern.de](mailto:d.ditaranto@euregio-bayern.de)   [s.sagberger@euregio-bayern.de](mailto:s.sagberger@euregio-bayern.de)   Tel. +49 160 5957463  
Tel. +49 151 53598005



**Europäische Union**  
Europäischer Fonds für  
regionale Entwicklung

